

مجزرة الدول الاوربية

بهذا العنوان كتب المستر وليم رو احمد ماثير الكتاب الامير كبين مقالة في مجلة العلم العام الاميركية فاختبرنا ترجمة ما يأتي منها قال :

لما جرت المركبة الكبدي، بين سيناكن وسندرو بعل القرطاجيين وسينيا طيف رومية شهد سيبو افريكانوس الصغير تلك المركبة وكل حركة فيها من رأيه تشرف عليها ثم سطراً ما شاءده، وتركه مبرأاً من بعده، لأنَّ من يتبع حركات القتال عن بعد يرى ما لا يراه المترک فيه، وظاهر ان مشاهدة سيبو حركات القتال في المركبة المشار إليها ما كانت لتفيد، كثيراً لو كان حارثاً للارض او عرضاً عن كل صفة عسكرية، ولكن توبية العسكرية مكتبة من فهم الحركات الذئبة وملائتها يخاطط الفريقين المخاربين ومن ادراك المراد بالحركات المنفردة وتأثيرها في النتيجة الاخيرة

على انه لا يسع الواحد من الآن ان يجلس على رأيه ويشاعد منها ميادين القتال كافل سيبو وان تكون مباديء الفتوح الحربية وقواعدها لا زالت الآن على نحو ما كانت تماماً في اسائل حرب فرطاجنة الاولى، فان عدد المقاتلة صار كثيراً جداً وميادين القتال عظيمة الاتساع ومدى المنشوفات بعيداً ومحاب المارك كثيراً متفقاً، ولا يهدى الناقد العربي والمغرب والشراح مناصباً في مرد وقائع القتال من الاعتداد على التقارير الرسمية وغير الرسمية، وائل ما يقال في هذه التقارير انها قد تكون شوبة بالخطأ وبسترة الحوادث

وند انسع مجال النظر الآن امام مساعد الاعمال الحربية وتنمية صفة عمله كل التغير عما كانت قبلأً، اذا واجب على ذلك خطط الارب وفنون القتال الآن ان يكون ملماً بما يعلم به في عصر رومية وقرطاجنة وما حل به في عصر ثالبيون ولو لم يتجاوز منطقة الاسلام وما امى الآن ضربة لازب لاول مرة في تاريخ المعاشر الانانية، فاذا شاء رجل مثل سيبو ان يشاهد من رأيه في اميركا هذه الارب المضطربة نارها في اوربا وجب عليه ان يكون غبيراً بكثير من الفنون وصنوفها ليكون علمه صادقاً، ثم يجب اولاً ان يكون ذا معرفة نظرية تامة بالفنون الحربية، وثانياً ان يكون عارفاً بطبيعة الارض في ميادين القتال وفي كل الاماكن التي يحصل ان يقع القتال فيها، وثالثاً ان يكون عارفاً تمام المعرفة بالموالى - النقل والتغوين ووسائل الهجوم والدفاع واصناف السلاح ومدى كل منها وقوته وما عند المخاربين من المعاهد وما يمكن ان يكون عندهم منها في المقابل القريب والبعيد، ورابعاً

ان يكون عارقاً في عصر الاختراقات هذا بالقوات البحرية والهوائية وبجميع ما يتعلق بالالقام والتوريد والغراسات والاستطلاع في الماء وما اشبه

ونفق هذا كلّه يجب على القائد الشاعد ان يكون خليعاً من التاريخ العام تاريخ الحرب وناريخ الاحوال الاجتماعية والاقتصادية والسياسية فضلاً عن ادراك مفهوى الحوادث الماضية التي تؤثر في حوادث زمانه . وكذلك يجب ان يكون واسع الخبرة بطبع الناس ونظم في الامور ليكون نظرة صادقة وحكمة فيها صحيحة

٤٦

اذا قينا نظرة على ساحة الحرب الاوروبية طلباً لمعرفة النتيجة الاخيرة التي لا يفتر منها وجب ان لا نبني حكمنا على حادثة واحدة او حادثتين معيينتين ولا على التباين المنطقي معاً كان اساسه صحيحاً بل على معلومات تعدد اوليات ولا تنتهي في قوتها وقيمتها عن الاوليات الهندسية ان الذي يخترع آلة ما يبق فلتا مضطرباً لا يشق بصحتها حتى يغيرها ويرى انها وقت بالذرء لها . ومثل ذلك يقال في آلة «الدم وال الحديد» التي يتألف منها الجيش العامل في زمن السلم والتي تطبق في وصفها على النظام الاطربي الالماني . وقد ساخت الفرصة لتجربة قوة هذه الآلة الان . لقد كانت المانيا مستعدة للتعبئة فنيات جيشها بنظام تام وسرعة شديدة . وكانت مستعدة للهجوم فجاءت ولم تحسب حاباً للفشل قلل او كثُر . ولكن عوامل المجموع الذي اربى به سحق فرنسا ثبتت بسبب مقاومة البلجيكي غير المتطرفة وسبب الخطة البدوية التي عززت الى ايجاز جوفه . ولا تزال عند المانيا ذخيرة من القوة لا يشوبها تقصص وقد تهمج بها هجوماً عالماً ولكن ذلك غير مرجح

وما قبل عن هذه الآلة العسكرية المائة لا يقتصر على المانيا وحدها بل يتداول غيرها فقد كان لفرنسا قبل الحرب جيش تام الاهبة بدفع النظام شديد الكفاءة كادت وقائع الحرب الحاضرة . وقد كان يمكنها استخدامه للهجوم بفضل السرعة التي استخدمته بها للدفاع لولا ذلك الدائم الذي كان يجعل في مدرها من جهة كفاءته عملاً . وكلما فكرت في ولايتها السبعين وفي ترقق قوة جارها الذي سلبها ايها على قوتها انت این المشرق وانقضت رأسها قائلة وبكل احون من ويلين وتمرت بعض التعربي بفضل قول القائل «اذا وقع القضاء للامر» ولنجت الان في وجه آخر من اوجه الحرب الحالية بهذا سرداً بحداً عن الموى فنقول : ان النبات المنافسة في كل مرافق من المرافق لا تخيم عن استخدام كل وسيلة وانتهاز

كل فرصة او ابداع الفرسن للغرب بغضها على ابدي بعض بل لا يادة بغضها بعضاً . وهذا اظهر ما يكون في الاعمال والاشغال التجارية العادلة . ولكن منافقك يشر في هذا المصرف الذي اصبح فيه الرأي العام قوة بانه مفترض الى الخصوص تلك القومة لها انتمت ذمته وضعف وخر ضميره . فلذلك تراه يسعى الى تحجّل عن الغرب على يدك او لسلب اموالك ويحاول ان يكون ذلك العذر حقيقياً اذا امكن او مغلوّلاً اذا لم يكن

ما شهرت المانيا الحرب على روسيا رحبت روسيا بفرصة قد تكتها من فتح اليمبور و والاستيلاء على مرتفع لا يقف المدى عائقاً امام الملاحقة فيه . رحبت بذلك الفرصة ولم تجد رشاقة تناهياً . هذا من جهة روسيا .اما فرنسا فقد قبلت ايضاً تحدي المانيا لنزالها على امل استرجاع ولايتها المفقودتين . وهذا التحدي الذي رحبت به روسيا وقبله فرنسا قابلاً انكثرا بالليل بعد ان قاتلت جدهما . فقد مرت السنون ولا ملاماً الا اعتداء على سيادة انكلترا التجارية حتى فاتتها بما تخرج من المصنوعات الى اسواق العالم وتبصر فيها واخذت غلـى محلها في تلك الاسواق شيئاً فشيئاً . فبات شلل التجارة الالمانية او قطلاها امراً مرغوباً فيه . وهذه الرغبة لا اشاره اليها صراحة ولا ضمناً في كتابة رسمية منها كانت عليه من الشدة

جاء في بعض خرافات عيسوب ان صياداً عَبَّفَ كَلْبَهُ عَلَى سِقْرِ الْأَرْبَلِ لِمَ نَفَالَ الْكَلْبُ « ان جريك لطعمتك شيء ، وجزيرك طبلاتك شيء آخر وشنان بين الاثنين » . وليس بعيد ان يكون لجزي هذه الحروفة بد في جزء الحرب ولكن لا ريب في ان هذا المجزي سيكون في المنزلة الاولى بين المسائل المتعلقة بالصلح وشروطه . اما تعين من المسؤول عن هذه الحرب تبييناً عليه اي مبنآ على العلم الصحيح فامر صعب لعدد الموارد واختلاطها ببعض . فالملائكة يقولون انهم اضطروا الى الحرب اضطراراً والمانيا تقول انها اضطررت ايضاً الى المجموع من جهة والدفاع من اخرى وانها تقارب ذلكاً عن كيانتها . وظاهر الامر ان يزور الحرب زرعت يوم اعتقد الكونت بروخنولد على ما للسرب من حق الاستقلال . وما يمكن من ذنب السرب او مقدار اشتراكها في قتل ولی عهد المانيا فلايس من يذكر حقها الادبي في مقاومة كل اعتداء على استقلالها . وقد ناملت مع المانيا تاهلاً كثيراً

وتناك عدة مسائل اعظمها هذه المسألة : أكان المانيا قدم على الحرب لرم تعدها المانيا وعداً صريحاً بتأييدها ؟ وما يمكن الجواب على هذه المسألة وغيرها من مسائل هذه الحرب فان المسألة هي في الحباد عن جادة الحق الذي يجب ان يزبن حدود الام . ومعنى

ذلك ان اخضاع البوسنة والشوب السلافية حيث كانت للقيادة الفرسية خطأً بل هو حق وجنون . لوان الشاغر قد تسوية حدود البلقان . تسوية ودية انت الوسيع في املاكها وسمحت للسرب بغير على الادرياتيك او قدمت اليها ذلك الشر لمن ذلك منتهي الملكة وغاية حسن القيادة . ولكن كوماً مثل هذا لا يرجى من اهل المطامع الخلقية بالاعصر المظلمة والتي ليست من المفارة والديانة في شيء . فان حقيقة ما جرى كانت نتيجة لسياسة قديمة موسومة بالقرصنة والخصوصية . وهي « ان يأخذ من له القدرة على الاخل وينطبق من يطبق الاستبقاء » . لوان فيما صك ذلك الشرك لدفع غائلة الحرب

٢٠

ولعد الى مسألة التكهن بالمستقبل تكون مما يصححه ان خارة روسيا وفرنسا في هذه الحرب هي في الاكثر خارة عقار ومال ورجال . فاذا قدر الانتصار الشام لالمانيا وقادت تنفذ حق الطلبة باقصى ما يتصور من الشدة وعدم الرحمة فليس ثم خارة تلك روسيا وفرنسا لا تستطيعان تمويفها بمرور الزمن ومراعاة لقواعد الاقتصاد . ولا ريب ان المانيا تفرض على فرنسا غرامية فادحة ولكنها لا تضيق املاكاً جديدة من ارض فرنسا الى املاكها لان ذلك يزيدعا لرباً كاً . وعندما كثيرون من السلاطين عليهم والماديين طافوا نطلب مزيداً من هذا القبيل . اما من جهة روسيا فانها تود التناهى منها وان تخرج كل منعا لا طاماً عليها لان كلنا الدولتين نجريان للطعام لا للحياة

واما المانيا وانكلترا فان العلاقات المعاشرة والمستقبلة ينبعا مختلفاً كل الاختلاف ولسوف تبق كذلك الى ان تهتمدا الى حل اخير لما ينبعها من اسباب الزراع . فان هاتين الدولتين تدائمان عن بقائهما . والمرجع ينبعا تزداد شدة كل يوم ولا تنتهي الا بهزاب احداهما او اذلاها . وليس بما حاجة الى موهبة النبوة لعرف اية الدولتين قصي عليها بالظراب او القتل

والباحث في هذا الامر يرى في طريقه عوامل عديدة مخلطة متضاربة وكل منها يظهر بظهور العامل الام . وتکاد الصحف تغضن بامثال هذه العوامل بعضها مقبول معقول والبعض الآخر وهو الاكثر لا يوبده لـ لتفاهته ولانه مبني في الغالب على الخطأ او العمل الناقص او على تفاؤل لا ينبع من الفرض . فلا نذكر في هذا المقام الا بعض الدوامات التي لها علاقة صحية بهذا الموضوع . وارضاً عامل الاسطول الالماني . ومعلوم ان هذا الاسطول مختص بترعة كمال ولا يبعد ان يتحول في اي وقت من الاوقات آلة ذات خطر

واشدَّ خطراً بكثير من بالونات تسليان فان هذه البالونات كبيرة المقاوم اذا عرف بهاجمها
كيف بهاجها والانكليز يعنون ذلك

ومن المواريل في مصلحة الحلفاء ساحل ولاية شترونج الالمانية التي كانت فيها مخى من
املاك الدنماركي . فان ماي البحر خلف جزيرة « ملت » رقارب ولكن لا يصعب ازال جيش
هناك عند الاقضاء . وربما نصت الحالة في المستقبل بازوال قوة انكليزية على الرابع فصد
الزحف على ترعة كيال واستكمالها في الشمالي وعدمها وتحدى الاسطول الالماني فيها الا
اذا بالغ في الخدر فشل الى البحر الباطيك او بالغ في الجرأة فاندفع الى البحر الشمالي . وعدها
الامر اي غزو المانيا برأس ذكره لا لانه قريب الوقوع بل لا لاعتميل . ووجه تعميم هو
في تسهيل الاعمال الحربية على الحلفاء باتجاه جهة ثلاثة للهجوم

ولا ريب ان الوقت عصر بمحول غير ثابت في جميع هذه الاعمال ولكن حليف
الحلفاء وهو اكثر حلفائهم اخلاصاً وثقة . فان لا المانيا مائة مليون نفس يخلصون الود لها اسماً
او فدلاً . ولكن لروسيا والكلارا زرنا است مئة مليون أكثر ولا « لم » من اتباع المانيا لها
او مثلهم . ولا ريب ان المانيا مسؤولة في هذا الميدان فان اهلها ومستوى العلم بينهم ارق
وحرية الفكر فيهم اوسع لا بد ان يقفوا وقفه السائل او المفترض
في حرب اميركا الاهلية جي بقروي جيل اسيراً الى احد المعسكرات . فالافت الى
حارسي سالاً « قل لي بحقك لاي شيء تخون في حرب معكم؟ » فان كان الجهل يدفع صاحبة
الى هذا السؤال فذر بالعلم ان يجعل اهلها على مثله متى حان الزمن

كل يوم يزيد بذكفة الحلفاء رجاناً على كففة دولتي الحالف الالماني اذا الاولون على
ازدياد في العدد وهم على تهوان . وان تجاج الالمان في بعض الميادين لدليل على سقوطهم
اخيراً . خطة ذلك مثلاً سقوط الفرس فان تحطم حصونها المدرعة بالفرلاذ والهززة بكل اختراع
جاد بوالعلم طوب يوم انتصار لام للسلام وعيده واعظم عائدتها بما لا يقاس من كل ما صنعت
مؤمنات لاهائي ومن كل ما عقد من المعاهدات والمواثيق . ويفزى بذلك ان يوم الحصون
والقلاع المدرعة اسى في خبر كانت بعد المدائن الفخيمة التي ينهيها مصانع كروب للبيش
الالماني . وان قلعة فردان لا تزال قاوية على الالمان لا لأن فيها حصوناً عزيزة من الطراز
الاول بل لأن الترسوين فكروا بها عندم من اثنادق والاستكمالات هناك ان يوقفوا
الالمان على بُعد يبطل فعل مدافعم الضخمة
وستمر شهور كثيرة قبل ایش المان باتفاقهم الى ازيد والمؤونة . ولكن لا بد من

عيٌ وقت يكون لفحة الطعام يد في الكارثة الاخيرة . ففي زمن السلم تخرج ارض المانيا من الطعام ما يكفي اهلها تقريباً لامانة . اما وال الحرب فافته على جميع حدودها قتل غلات الارض وتزيد الاقناف منها وتحول دون دخول قدر كبير من الطعام فلا بد ان يتعمى الاس الى ندرة المواد الغذائية فاصدح الدافعه بلوغ درجة من درجات الجماعة . وليس احد يعلم بالتحقق او بالتقريب كيبة انتقامه ، الحرب وزمانه . فإذا انتقضت بعد سنة او سنتين او سنوات بعد اهوال تفوق الوصف والصور وباتت المانيا بلا حول ولا قوة فلذا يحدث حينئذ ؟

ليست الكارثة الاوروبية الحاسمة فريدة في يابها فقد بذلت اوروبا من قبل بكارثة مثلها تركتها قفرأ بلقساً . فان تاريخ الثورة الفرنسية التي ثبتت لدفع مظالم الورثه مسلم هدتها . ولهم ايضاً قيام بونيارت وحسن صنيعه في سبيل الحرية الفرنسية ووضعه مجد فرنسا في غير موضعه وفعاله الحرية التي قوبلت باعمال حربية مثلها وواسع منها نطاقاً . وبعد بصركة ووتلو اشترط المقاومة على فرنسا شروطاً اعادت نظاماً لم يكن اعن بثقال ذرة من النظام الذي كان متبعاً في عهد لويس السادس عشر ولكن فرنسا انطرت الى قبوره . ويع وجد نابليون في منفاه مما عمله وزركا لانه ذات حيّا ناماً وكان مرتوجاً لمبدأ الحرية الشخصية

في هذه السابقة وكثير غيرها قبلها جديرة بان تذكرنا من ثقير الشروط التي يوجها الغالب على المغلوب في الحرب الحاسمة ولو على سبيل التفريغ - من مثل القرامة الفادحة التي تصل بالمانيا الى حد الدافعه والصاء آلل هو هنوز عن السرير كرهاً وقطع اوصال الامبراطورية الالمانية ولبعها . ولا يكاد يشك ان المقاومة يتناقضون غرامات فاحشة حتى يضذر على المانيا ان تنهض بعدها الاً بعد عشرات السنين . وطبعي ان ولا يبني الا زاس والدورين ترددان الى فرنسا . والرجوع ان روسيا تزداد من ارض السلاف ما تشعى وتزيد . وسيجزى البليعك على ولائمها وخسارتها المادية بارض من كمحبرج وبروسيا ويرجع كثيراً انت ولا يبني شازوبيج وهو لشتين ترددان الى التفرق بعد ان يُؤخذ الفهان الكافي على سجل توهه كحال حرة تقر فيها سفن جميع الدول

اما ايطاليا نواقة اليوم على الميدان كسبت هذه المقالة قبل اشتراك ايطاليا في الحرب (ولكنها قد تبادى المانيا بالمدا ، عدداً لها ان لا سبيل امامها الى الاشتراك في النكبة الا الاشتراك في الحرب . وحينئذ تعلق البلاد المروفة باسم « ايطاليا غير المقدبة » (وهي التي تحارب القاعدها الان)

ولما اثنا فينالا من الاذلال الوطني ما لا يبال السلطة الالمانية وربما كان ذلك خيراً للقائل المتعدد المخاضعة لها . وليس من المغيل ان يجذب غزوة الامبراطورية التسوية الجرية بعلمه بعقد على حدة ولكن النساء لا تكاد تطبع في بناء اجزاءها الغربية متصلة بها . ولما شبه جزيرة اليقان فتص نقيهاً جديداً ويجعل البوسفور والدردنيل مضيقين حرين وتحمّل الاستانة وما حورها حرماً ويكون ذلك بهذه عهد جديد أكثر توائناً وثباتاً

٢٩

ي هنا الجيوش تطاحن في الميدان الفري وتحارب حرب موت او حياة وبينها تتجاذب في الميدان الشرقي بين النساء راجحات واديبار زرى طائفة من الناس الذين لا تذكر سلامه طويتهم قد راعيهم خمار النساء وغيرها تفتقوا ايقاف قطاع الحرب بعقد صلح عاجل . ولكن ايقاف الحرب عند حدتها الان امر يستوجب مزيد الاسف لو كان في الامكان . ففي هذا العراك المائل يجب ان لا يعنينا داعي الشفقة الرقيقة ولا باعث من بواسع المصطبة والملازمة ان نسعى جهودنا في استئصال وسائل التدمير وانشاء شهادات كافية تمنع تكرار ما جرى . فقد قلنا ان حصون الحجر ودروع النولاذ لا تبني امام المدفع الخفيف فالواجب في كل صلح بين التجاريين ان لا تبقى الدول سليلاً لبناء حصون اعز وامن من المصنون التي هدمت . فان كل صلح يقفي على اولادنا بالاتفاق لم يقطع كاذب شار

لعد السؤال الذي سألهما قبله وهو : متى باتت المانيا ذليلة لا حول لها ولا قوة فما الذي يحدث بعد ذلك ؟ او ماذا يجب ان يحدث ؟ (وهنا اشار الكاتب الى علاقات انكلترا باميركا في الماضي والحال وقال بوجوب استقرارها على تبادل ما ينبع من الثقة وحسن الظن . وانكر مذهب القائلين بانشاء هيئة لفض ما يقع بين الدول من اسباب الخصومة والشقاء بالقوة والاكراء بمحنة ان دوام هيبة مثل هذه يتوقف على المعاهدات التي عدت في هذه الحرب فاصحة ورق . وابدى تخوفه من انتشار انكلترا بشروتون نصف الكرة الشرقي كما استأثرت اميركا بشروتون نصف الكرة الغربي ببناء على مذهب موزو المشهور . وهذا غير سخط مهما تكون عليه الدولة المستاثرة بالامر من حسن النية وارادة الخبر . وكذلك انكر قادى الدول الاستعمارية الحاضرة في خطتها المشهورة من ابلاغ الام الشرقيه الضعيفة بحق النبلة والنفع او بغيره من الدعاوى . وحيث في ذلك انه لا يمكن اثناء نظام جديداً صادق بتناول علاقات الام والاجناس المختلفة ما لم يكن ذلك النظام خالياً بادى به من كل اثر

للإنسانية والميل إلى الاعتصاب . وعاد يبحث في مطالب المدافعين عن المانيا اذا انتصرت لها ف قال :

يجب ان لا يفرض على الامة الالمانية غرامة لتعويض العطل والضرر الامميات مناسبة لواقع منعها . ومعها يمكن نظام الحكومة الذي تضعه المانيا نفسها او يوضع لها فالواجب ان لا تُربط عزائم الامة الالمانية في استعادة ما فقدت من اسباب خيراها ورفاهها واثارتها بامצע ما يمكن . فقد جرى المرف في تاريخ المدحوب قبل الآن على قاعدة حق الفتح اي ان القاتع الغالب يأخذ كل شيء والمقلوب لا يأخذ شيئاً وما يعطيه غالباً يعطيه منه وكثيراً . ولكن الواجب يقتضي على انكلترا ان تقاوم كل اعتصاب وتدخل نظاماً جديداً مبنيناً على الانصاف لئلا تنفع ابراب المطاعم الاشعبية على مدهاها وان تقضي قاعدة القوة والاعتصاب وتفهم مقامها قاعدة الحق والانصاف لأن هذه احسن من الاولى بل لأنها افضل منها وابعد

ثم ابان ان معاملة مثل هذه مبنية على الشامل وكرم الاخلاق ليست بلا سابقة في التاريخ واستشهد بمعاملة بوليفوس قيسار لرجال القائد دياني بعد انتصاره عليه في قراسيا . وبما صنع الانكليز والفرنسيون بعد سقوط لاروشيل . وما صنع قواد الجيوش الشهادية والجنوبية في حرب اميركا الاهلية . واستطرد من ذلك الى يد اميركان في الاس تقال . ان اميركا مستحب للاشتراك في المفاوضات التي ستدور على توسيع المسائل الاوروبية من سلاح وحدود وما اشبه وتكون سببها في ذلك مهمة الشير او الحكم . وان الواجب يقتضي عليها بصفتها هذه ان تتخفي وضع نسخات تضم ملاماً دائماتاماً الى ان قال :

والام كالافراد من حيث القانون وتنفيذة . فانك تسمى تحدث بالقانون الدولي بميزانه ورشاقة كأن ذلك القانون موجود فعلاً . ان هناك مجرحة وصايا واعمال وسابق نالت تأهلاً عاماً وقبولاً ولكن هذا هو المرف لا الشرع . اما القانون فليكون ذاتيَّة يجب ان يكون قاعدة العمل يترتب على مخالفتها عقاب واجب التنفيذ ممكناً . فقد اثنى مجلس لاهاي والفرض من اثنائه جعل اجماع الرأي السلي في العالم المتعدد شرعاً قانونياً . ولكن خرق المانيا لحياد البلجيك ابان اخفاقي المعاهدات السليمة وعدم نفع ميشاف لا تدعنه القوة . اما كون المانيا تؤيد بعملها هذا ضرورة لازمة فقد جاء مصدقاً للحكمة القائلة ان الضرورات تبيح المخذلات